



**RENZACCI**



**Multisolvent Versions**

**EXCELLENCE**

**KWL  
30-35**

# KWL EXCELLENCE

|                     |                     |                          |                           |                 | 30    | 35     |                     |         | 30      | 35      |
|---------------------|---------------------|--------------------------|---------------------------|-----------------|-------|--------|---------------------|---------|---------|---------|
| Portata per carica  | Capacité par cycle  | Capacidad                | Ladegewicht               | kg              | 11    | 15     | Load capacity       | lb.     | 26      | 35      |
| Diametro            | Diamètre            | Diámetro                 | Diameter                  | mm              | 725   | 850    | Diameter            | in.     | 28.5    | 33.5    |
| Profondità          | Profondeur          | Profundidad              | Tiefe                     | mm              | 533   | 530    | Depth               | in.     | 21      | 21      |
| Volume              | Volume              | Volumen                  | Volumen                   | dm <sup>3</sup> | 220   | 300    | Volume              | cu.ft.  | 7.8     | 10.6    |
| Velocità lavaggio   | Vitesse de lavage   | Velocidad lavado         | Reinigungsgeschwindigkeit | g/l'            | 45    | 42     | Wash speed          | r.p.m.  | 45      | 42      |
| Velocità Centrifuga | Vitesse d'essorage  | Velocidad centrifuga     | Schleudergeschwindigkeit  | g/l'            | 500   | 500    | Extract speed       | r.p.m.  | 500     | 500     |
| Diametro oblò       | Diamètre hublot     | Diámetro puerta de carga | Ladeturdiameter           | mm              | 510   | 510    | Door diameter       | in.     | 20      | 20      |
| Capacità filtri:    | Capacité filtres:   | Capacidad filtros:       | Filterkapazität           |                 |       |        | Filter capacity:    |         |         |         |
| Filtro nylon/Eco.   | Filtre Nylon/Eco.   | Filtro Nylon/Eco.        | Nylonfilter/óko           | m <sup>2</sup>  | 2.3   | 4      | Nylon filter/Eco.   | sq.ft.  | 22      | 38      |
| Filtro decolorante  | Filtre Décolorant   | Filtro decolorante       | Entfärbungsfilter         | N°              | 1     | 1      | Decolorating filter | N°      | 1       | 1       |
| Distillatore        | Distillateur        | Destilador               | Destillator               | lt              | 90/75 | 95/120 | Still               | US gals | 24.8/20 | 25/31.7 |
| 1° Serbatoio        | 1° Réservoir        | 1° depósito              | 1. Tank                   | lt              | 100   | 190    | 1st Tank            | US gals | 26.4    | 50.2    |
| 2° Serbatoio        | 2° Réservoir        | 2° depósito              | 2. Tank                   | lt              | 100   | 190    | 2nd Tank            | US gals | 26.4    | 50.2    |
| Motori:             | Moteurs:            | Motores:                 | Motoren                   |                 |       |        | Motors:             |         |         |         |
| Lavaggio/Centrifuga | Lavage/Essorage     | Lavado/Centrifuga        | Reinigung / Schleuder     | kw              | 1.1   | 1.5    | Wash/Extract        | kw      | 1.1     | 1.5     |
| Ventilatore         | Ventilateur         | Ventilador               | Ventilator                | kw              | 0.75  | 1.5    | Fan                 | kw      | 0.75    | 1.5     |
| Pompa               | Pompe               | Bomba                    | Pumpe                     | kw              | 0.55  | 1.1    | Pump                | kw      | 0.55    | 1.1     |
| Filtro              | Filtre              | Filtro                   | Filter                    | kw              | 0.25  | 3.3    | Filter              | kw      | 0.25    | 3.3     |
| Gruppo frigo        | Groupe Frigo        | Grupo frigo              | Kühler                    | kw              | 2.6   | 2.6    | Refrigerating unit  | kw      | 2.6     | 2.6     |
| Misure ingombro:    | Dimensions:         | Medidas:                 | Ausmaße                   |                 |       |        | Overall dimensions: |         |         |         |
| Larghezza           | Largeur             | Ancho                    | Breite                    | mm              | 1550  | 1850   | Width               | in.     | 61      | 72.8    |
| Profondità          | Profondeur          | Profundidad              | Tiefe                     | mm              | 1300  | 1490   | Depth               | in.     | 51.2    | 58.7    |
| Altezza             | Hauteur             | Altura                   | Höhe                      | mm              | 1950  | 2125   | Height              | in.     | 76.8    | 83.7    |
| Potenza impiegata:  | Puissance employée: | Potencia empleada:       | Notwendige leistung       |                 |       |        | Installed power:    |         |         |         |
| Versione vapore     | Version vapeur      | Versión vapor            | Dampfausführung           | kw              | 4.2   | 4.2    | Steam model         | kw      | 4.2     | 4.2     |
| Versione elettrica  | Version électrique  | Versión eléctrica        | Elektrische ausführung    | kw              | 13    | 15     | Electric model      | kw      | 13      | 15      |
| Peso                | Poids               | Peso                     | Gewicht                   | kg              | 1300  | 1750   | Weight              | lb.     | 2860    | 3850    |
| Ingresso acqua      | Entrée eau          | Entrada agua             | Wasserzulaß               | Ø               | ½"    | ½"     | Water inlet         | Ø       | ½"      | ½"      |
| Pressione acqua     | Pression eau        | Presión agua             | Wasserdruck               | bar             | 1.5   | 1.5    | Water pressure      | psi     | 21.5    | 21.5    |
| Ingresso vapore     | Entrée vapeur       | Entrada vapor            | Dampfzulaß                | Ø               | ½"    | ½"     | Steam supply        | Ø       | ½"      | ½"      |
| Pressione vapore    | Pression vapeur     | Presión vapor            | Dampfdruck                | bar             | 4.5   | 4.5    | Steam pressure max  | psi     | 64      | 64      |

Descrizioni, dati, misure, colori, non sono impegnativi e possono variare senza alcun preavviso - Description, weights, measurements, pictures and colours are not binding and are subject to change without prior notice - Descriptions, poids, mesures, figures et couleurs sont donnés sans engagement de notre part - Beschreibungen, Gewichte, Maße, Bilder und Farben sind unverbindlich - Descripción, datos, medidas y colores, se facilitan sin compromiso y pueden ser variados sin previo aviso.



EPA



Lloyd's R. of Shipping



ČESKÁ INSP.

OSHA



TUV

FACTORY MUTUAL

Factory Mutual System

**RENZACCI** Sp.A.

Via Morandi, 13 - 06012 CITTÀ DI CASTELLO (PG) - ITALY  
 Telefono +39-075-862961 Fax +39-075-8559020  
 E-MAIL: renzacci@renzacci.it INTERNET: <http://www.renzacci.it>